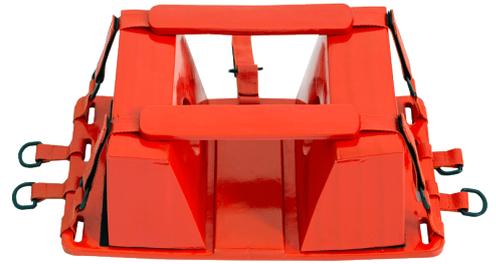


1. Πρόλογος

Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε το προϊόν της MOBIAM A.E. Το εγχειρίδιο προϊόντος είναι ένα σημαντικό έγγραφο που σας παρέχει πληροφορίες για τον τρόπο χρήσης και τα τεχνικά χαρακτηριστικά. **Διαβάστε προσεκτικά το εγχειρίδιο χρήσης προτού χρησιμοποιήσετε το προϊόν. Μάθετε το προϊόν και εξασκηθείτε πριν γίνει κάποια εφαρμογή.** Αυτό το εγχειρίδιο ισχύει για το μοντέλο μας: **0805908**.



- Οι σχολιασμοί και οι εικόνες σε αυτό το εγχειρίδιο ενδέχεται να διαφέρουν ελαφρώς από τα πραγματικά μέρη λόγω της βελτίωσης της ποιότητας ή της αλλαγής σχεδιασμού. Ελέγξτε το προσεκτικά.
- Το προϊόν που έχετε στα χέρια σας πιθανόν να διαφέρει από αυτό στις ακόλουθες φωτογραφίες. Η διαδικασία της συναρμολόγησης είναι παρόμοια.

ΣΥΜΒΟΛΑ : Παρακαλώ συμβουλευθείτε το ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Α

2. Προοριζόμενη Χρήση:

Το προϊόν χρησιμοποιείται για να βοηθήσει στη σταθεροποίηση ή ακινητοποίηση της κεφαλής και του αυχένα τραυματιών. Πρέπει να χρησιμοποιείται αποκλειστικά από εξειδικευμένο και καταρτισμένο προσωπικό, εκπαιδευμένο για φροντίδα «έκτακτης ανάγκης».

3. ΠΡΟΣΟΧΗ (!):

- Σε περίπτωση που παρουσιαστεί πρόβλημα ΜΗΝ χρησιμοποιείτε το προϊόν μέχρι να αποκατασταθεί & επικοινωνήστε με τον εξουσιοδοτημένο και εκπαιδευμένο αντιπρόσωπο
- Η χρήση του εν λόγω προϊόντος απαγορεύεται για σκοπούς διαφορετικούς από αυτούς που ορίζονται στο παρόν εγχειρίδιο.
- Η MOBIAM A.E απορρίπτει κάθε ευθύνη για ζημιές που προκύπτουν από ακατάλληλη χρήση του προϊόντος ή χρήση άλλη από αυτή που αναφέρεται στο παρόν εγχειρίδιο.
- Η MOBIAM A.E διατηρεί το δικαίωμα να κάνει αλλαγές στο προϊόν και στο ακόλουθο εγχειρίδιο χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση, προκειμένου να βελτιώσει τα χαρακτηριστικά του.
- Υπάρχει Πιθανότητα Απόκλισης των Διαστάσεων των Προϊόντων Εύρους $\pm 3\%$.
- Συνιστάται πάντα να ακολουθείτε τις διαδικασίες που έχουν σχεδιαστεί για την αντιμετώπιση καταστάσεων έκτακτης ανάγκης.
- Η ακατάλληλη χρήση της συσκευής μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό στον ασθενή.

4. ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ:

- ΜΗΝ χρησιμοποιείτε το προϊόν αυτό ή οποιονδήποτε διαθέσιμο προαιρετικό εξοπλισμό, εάν δεν έχετε πρώτα διαβάσει και κατανοήσει πλήρως το παρόν εγχειρίδιο χρήσης.
- Εάν αδυνατείτε να κατανοήσετε τις προειδοποιήσεις, τις προφυλάξεις ή τις οδηγίες, επικοινωνήστε με έναν επαγγελματία υγείας, αντιπρόσωπο ή το τεχνικό προσωπικό πριν επιχειρήσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, διαφορετικά μπορεί να προκληθεί τραυματισμός ή βλάβη.
- ΔΙΑΒΑΣΤΕ προσεκτικά ολόκληρο το εγχειρίδιο πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν.
- Να φυλάξετε το παρόν έντυπο για μελλοντική χρήση.
- Το προϊόν πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο από εξειδικευμένο προσωπικό.
- Φυλάσσετε το προϊόν μακριά από πηγές θερμότητας.
- Να είστε προσεκτικοί όταν τα παιδιά είναι κοντά και ΜΗΝ αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με το προϊόν.
- Απαιτείται πάντα ιδιαίτερη προσοχή εκεί που υπάρχουν κινούμενα μέρη που μπορούν να προκαλέσουν παγίδευση των άκρων και τραυματισμούς

5. Παρουσίαση Του Προϊόντος:

- Αποτελείται από δύο τμήματα από αφρώδες υλικό με επένδυση βινυλίου, τα οποία στερεώνονται σε μια βάση με ιμάντες ώστε να μπορεί να προσαρμοστεί σε διαφορετικούς τύπους φορέων.
- Ο Ακινητοποιητής Κεφαλής 0805908 μπορεί να χρησιμοποιηθεί μαζί με την Σανίδα Μεταφοράς 0805907 και το Φορείο Μεταφοράς Scoop 0805910.
- Ο ιμάντας κεφαλής έχει σχεδιαστεί για να προσαρμόζεται στο μέτωπο του ασθενούς.
- Υπάρχουν οπές για την παρακολούθηση του αυτιού του ασθενούς.
- Έχει σχεδιαστεί για να στηρίζει φυσικά το κεφάλι του τραυματία, αποφεύγοντας όσο το δυνατόν περισσότερο την πρόσθετη πίεση σε αυτό.
- Ελάχιστες παρεμβολές σε συσκευές ακτίνων Χ, μαγνητικής τομογραφίας ή αξονικής τομογραφίας.



- Η αδιάβροχη πλαστική επίστρωση καθιστά εύκολη την αποτροπή της ανάπτυξης βακτηρίων στα εξαρτήματα. Δεν θα απορροφήσει αίμα ή σωματικά υγρά. Ανθεκτικό και εύκολο στον καθαρισμό.
- Άμεση επαφή με το δέρμα, μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε πολύ κρύο καιρό.
- Μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε Πλοία, Ασθενοφόρα, Νοσοκομεία, σε Αθλητικά και Ορειβατικά σωματεία και γενικά σε εξωτερικούς χώρους για την μεταφορά ασθενών και τραυματιών.

6. Περιεχόμενα συσκευασίας

Στην συσκευασία περιέχονται: το κύριο προϊόν x1, ιμάντες στερέωσης για φορείο x 2 & οι οδηγίες χρήσης x1.

7. Πίνακας Χαρακτηριστικών

Κωδικός Μοντέλου	0805908
Όνομα	Ακίνητοποιητής Κεφαλής
Σκελετός	Ενιαίος.
Υλικό	Υψηλής πυκνότητας Αφρολέχ με επένδυση βινυλίου
Χρώμα	Κόκκινο.
Διάσταση Προϊόντος	43,5x27x6 cm
Βάρος Προϊόντος	1 Kg
Ζώνες Ασφαλείας	4 τεμάχια, ταχυασφαλισζόμενες, πλάτους 5cm, με πλαστικό κούμπωμα,
Συμβατότητα X-RAY & MRI	ΣΥΜΒΑΤΟ
Ευρος Θερμοκρασίας	20°C ~ 50°C
Διάσταση Κιβωτίου / Μικτό Βάρος Κιβωτίου	56x45x60 cm / 8 τεμ Ανά Κιβώτιο / 10Kg

8. Πριν Από Κάθε Χρήση:

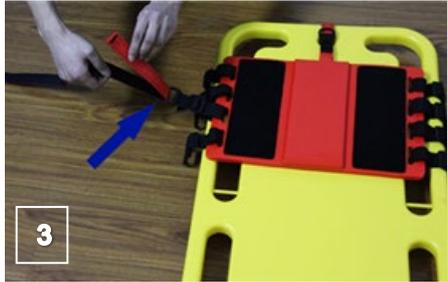
1. Η πραγματική ανάγκη χρήσης αυτού του φορείου πρέπει να αξιολογείται προσεκτικά από τον διασώστη σύμφωνα με το πρωτόκολλο της εκπαίδευσής του.
2. Ελέγξτε εάν ο σκελετός έχει υποστεί ζημιά, προκειμένου να διασφαλιστεί η ασφαλής χρήση του προϊόντος (δεν υπάρχουν ρωγμές ή σπασίματα στο σκελετό).
3. Ελέγξτε να μην είναι σκισμένη η επιφάνεια του προϊόντος.
4. Σε περίπτωση ζημιάς, μην χρησιμοποιήσετε το προϊόν και επικοινωνήστε με τον εξουσιοδοτημένο και εκπαιδευμένο αντιπρόσωπο
5. Ελέγχετε πάντα την κατάσταση φθοράς όλων των μερών έτσι ώστε να διασφαλίζεται η απόλυτη ασφαλής χρήση του προϊόντος για ανθρώπους και αντικείμενα.
6. Ελέγξτε ότι οι ζώνες ασφαλείας για την περιδέρση και ακίνητοποίηση του ασθενούς, υπάρχουν, είναι άθικτες και λειτουργικές.

9. Χρήση Του Προϊόντος:

1. **Κεντρική ζώνη κορυφής:** Τοποθετήστε την πλάκα βάσης πάνω στο φορείο, τοποθετήστε τον άνω ιμάντα μέσω της κεντρικής οπής στο φορείο (Εικόνα 1).
2. Βάλτε τη ζώνη να περάσει από τη θηλιά D, αντιστρέψτε και κολλήστε το Velcro της ζώνης (Εικόνα 2).



3. **Δύο ζώνες και η μεσαία με τους τέσσερις κρίκους D για να ακινητοποιήσετε την πλάκα βάσης στο φορείο**
 Ακινητοποιήστε τη μία πλευρά με velcro από τον κρίκο D (Εικόνα 3, 4)



4. Στη συνέχεια, γυρίστε το φορείο και ακινητοποιήστε την άλλη πλευρά με velcro και τον κρίκο D. (Εικόνα 5, 6)



5. **Δύο τμήματα για την ακινητοποίηση του κεφαλιού του ασθενούς:** Πρώτα τοποθετήστε ένα τμήμα στη μία πλευρά της βάσης που έχει velcro (Εικόνα 7).
 6. Τοποθετήστε προσεκτικά το κεφάλι του ασθενούς στη βάση (Εικόνα 8).
 7. Βάλτε το άλλο τμήμα στην άλλη πλευρά του κεφαλιού και τοποθετίστετο σωστή πάνω στο τμήμα velcro για να κολλήσει. Ούτε να αφήνετε πολύ μεγάλο χώρο μεταξύ δύο τμημάτων ούτε να ακινητοποιείτε το κεφάλι άβολα & πολύ σφιχτά. Η οπή στο μπλοκ χρησιμοποιείται για την παρακολούθηση του αφτίου του ασθενούς (Εικόνα 9).



8. **Τοποθετήστε δύο ιμάντες κεφαλής:** Χρησιμοποιήστε έναν ιμάντα και δύο κρίκους D για να ακινητοποιήσετε το μέτωπο (Εικόνα 10).
 9. Χρησιμοποιήστε τον άλλο ιμάντα και αριστερά δύο κρίκους D για να ακινητοποιήσετε το πηγούνι (Εικόνα 11)



10. Οι χειριστές πρέπει:

- Να είναι εκπαιδευμένοι για αντιμετώπιση αντίστοιχων καταστάσεων.
- Ή έχουν πρακτικές γνώσεις χειρισμού ασθενών σε καταστάσεις έκτακτης ανάγκης.
- Να είναι εξοικειωμένοι με τις διαδικασίες και το φορείο.
- Να είναι σωματικά ικανοί να βοηθήσουν έναν ασθενή.

11. Συντήρηση:

Ελέγχετε το προϊόν μετά από κάθε χρήση. Η επιθεώρηση προορίζεται για έρευνα σε οτιδήποτε που μπορεί να θέσει σε κίνδυνο την ακεραιότητα και την καλή λειτουργία του φορείου. Ελέγξτε τα προϊόν για τυχόν χαλαρότητα, ραγίσματα, σπασίματα, λυγισμένα ή κατεστραμμένα μέρη



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Σε περίπτωση που παρουσιαστεί κάποιο πρόβλημα **ΜΗΝ** χρησιμοποιείτε το προϊόν μέχρι να αποκατασταθεί.

12. Καθαρισμός Και Απολύμανση:

- Καθαρίστε τα πλαστικά μέρη με νερό, ξεπλύνετε και σκουπίστε καλά με ένα μαλακό και καθαρό πανί και στεγνώστε μακριά από το άμεσο ηλιακό φως.
- Μπορείτε να χρησιμοποιείτε ένα υγρό πανί και ήπιο σαπούνι στις επιφάνειες όπου χρήζουν καλύτερο καθαρισμό.
- Μην πλένετε τα μέρη Velcro με νερό.
- ΜΗΝ αφήνετε το προϊόν βρεγμένο ή λερωμένο με σκόνη ή λάσπη.
- Μην χρησιμοποιείτε χημικά καθαριστικά για τον καθαρισμό του πλαισίου. Αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά στην επιφάνεια της επίστρωσης του προϊόντος.
- ΠΡΟΣΟΧΗ: Μην κάνετε χρήση όξινων ή καυστικών διαλυμάτων. Ποτέ μην χρησιμοποιείτε διαλύτες ή καθαριστικά λεκέδων.
- Εάν πρέπει να απολυμάνετε το προϊόν, χρησιμοποιήστε ένα κοινό, ήπιο απολυμαντικό, αφού έχετε διαβάσει τις οδηγίες που παρέχονται από τον κατασκευαστή του απολυμαντικού..
- Προστατέψτε το προϊόν από εκδορές, κοψίματα και τρυπήματα

13. Συνθήκες Φύλαξης και Μεταφοράς

Το προϊόν θα πρέπει να φυλάσσεται συσκευασμένο με τις παρακάτω συνθήκες:

- Για την μακροχρόνια φύλαξη το προϊόν πρέπει να τοποθετείται σε ξηρό και αεριζόμενο μέρος και δεν πρέπει να τοποθετείται σε περιβάλλον με υψηλή και γρήγορες αλλαγές θερμοκρασία.
- ΜΗΝ φυλάσσετε το προϊόν σε τοποθεσίες που βρίσκονται κοντά σε πηγές υψηλής θερμοκρασίας ή υφίστανται άμεση ηλιακή ακτινοβολία για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Το προϊόν πρέπει να είναι απομονωμένο από χημικά και διαβρωτικές ουσίες.
- Το προϊόν πρέπει να είναι συσκευασμένο για να προστατεύεται από τη σκόνη.
- Το προϊόν μπορεί να μεταφερθεί με ένα οποιοδήποτε κοινό όχημα.
- Εύρος Θερμοκρασίας: -20°C ~ 50°C.

14. Προστασία Περιβάλλοντος



Εάν διαπιστώσετε ότι το προϊόν σας χρειάζεται αντικατάσταση ή δεν σας χρησιμεύει πλέον, σκεφτείτε την προστασία του περιβάλλοντος:

- 1) Μην πετάξετε το προϊόν σας μαζί με τα υπόλοιπα αστικά απόβλητα (αυτή είναι και η σημασία του αναγραφόμενου συμβόλου ανακύκλωσης).
- 2) Απευθυνθείτε στην Δημοτική Αρχή σας για να σας υποδείξει τα σημεία διάθεσης του προϊόντος σας για ανακύκλωση.
- 3) Διαθέτοντας τον άχρηστο πλέον προϊόν σας στα σωστά σημεία ανακύκλωσης βοηθάτε στην προστασία του περιβάλλοντος καθώς και στην εκμετάλλευση εκ νέου των υλικών του προϊόντος σας.

15. Αναφορά Συμβάντος:

Οποιοδήποτε σοβαρό περιστατικό προκύψει σε σχέση με τη χρήση της συσκευής, θα πρέπει να αναφερθεί στον κατασκευαστή και στην αρμόδια αρχή του κράτους-μέλους στο οποίο διαμένει ο χρήστης και/ή ο ασθενής.

16. Δήλωση Συμμόρφωσης

Με αποκλειστική μας ευθύνη δηλώνουμε ότι τα αναφερόμενα Ιατροτεχνολογικά Προϊόντα στην παρούσα δήλωση είναι χαμηλής Κατηγορίας Διακινδύνευσης (Risk Class I) και πληρούν τις απαιτήσεις του Ευρωπαϊκού Κανονισμού 745/2017 και κατά περίπτωση τα αναφερόμενα πρότυπα και νομοθεσία.

17. Όροι Εγγύησης

Το προϊόν, από την ημερομηνία αγοράς, φέρει εγγύηση καλής λειτουργίας για δύο (2) χρόνια.

Η εγγύηση καλύπτει εργοστασιακές βλάβες & ΔΕΝ καλύπτει βλάβες που προέρχονται από κακή χρήση, κακή συντήρηση, τροποποίηση, κατάχρηση ή και μη συμμόρφωση με τις οδηγίες χρήσης του προϊόντος.

Επίσης ΔΕΝ καλύπτει φθιρόμενα μέρη όπως την ταπετσαρία, τον τροχό, το ελαστικό του τροχού, τη ζώνη ασφαλείας, υποπόδια ή φρένα και ότι μπορεί να φθαρεί κατά την διάρκεια της χρήσης ή με το πέρας του χρόνου.

Επίσης δεν καλύπτονται εντός εγγύησης ζημιές ή ελαττώματα που προκαλούνται από: φυσικές καταστροφές, μη εξουσιοδοτημένη συντήρηση ή επισκευή, προβλήματα τροφοδοσίας (όπου προβλέπεται) & εταιρίες μεταφορών.

Καμία εργασία ή ανταλλακτικό δεν καλύπτεται αν δεν έχει ελεγχτεί από εξουσιοδοτημένο σέρβις ή τον κατασκευαστή του προϊόντος. Τα έξοδα μεταφοράς για τον έλεγχο πληρώνονται από τον χρήστη ή πελάτη ή από το κατάστημα λιανικής.

Όταν υποβάλλετε αίτημα για κάλυψη εντός εγγύησης, να προσκομίζετε έγκυρη απόδειξη αγοράς και τη φόρμα εγγύησης συμπληρωμένη, με φωτογραφία τον σειριακό αριθμό του προϊόντος και φωτογραφία ή βίντεο το πρόβλημα που έχει δημιουργηθεί. Στην περίπτωση που ο χρήστης δεν μπορεί να προσκομίσει τα παραπάνω έγγραφα, εάν μπορούμε να επιβεβαιώσουμε ότι το προϊόν ή το εξάρτημα εξακολουθεί να βρίσκεται εντός της περιόδου εγγύησης, ενδέχεται να μπορούμε να ικανοποιήσουμε το αίτημα του χρήστη για κάλυψη στο πλαίσιο της εγγύησης, αλλά δεν είμαστε υποχρεωμένοι να το πράξουμε.

18. ΦΟΡΜΑ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΑΓΟΡΑΣΤΗ	
ΟΝΟΜΑΤΕΠΩΝΥΜΟ:	
ΤΗΛΕΦΩΝΟ:	
ΗΜ/ΝΙΑ ΑΓΟΡΑΣ:	
ΑΡΙΘΜ. ΤΙΜΟΛΟΓΙΟΥ:	
ΣΕΙΡΙΑΚΟΣ ΑΡΙΘΜΟΣ:	
LOT:	
ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΟΣ	
ΕΠΩΝΥΜΙΑ:	
ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ:	
ΤΗΛΕΦΩΝΟ:	
ΣΦΡΑΓΙΔΑ & ΥΠΟΓΡΑΦΗ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΟΣ	



MOBIAK S.A

ΚΑΘΙΑΝΑ ΑΚΡΩΤΗΡΙΟΥ, ΧΑΝΙΑ - ΚΡΗΤΗ
ΚΑΤΗΙΑΝΑ ΑΚΡΟΤΙΡΙΟΥ CHANIA - CRETE

T: +30 28210 63222 | WEB: www.mobiakcare.com



19. Αποποίηση ευθυνών

Το περιεχόμενο του εγχειριδίου προϊόντος αποτελεί πνευματική ιδιοκτησία της MOBIAK A.E. (εφεξής «Εταιρεία») και τα πνευματικά δικαιώματα διατηρούνται από την Εταιρεία. Χωρίς τη γραπτή συγκατάθεση της Εταιρείας, κανείς δεν επιτρέπεται να αντιγράψει, να εξαγάγει ή να μεταφράσει σε άλλες γλώσσες το εγχειρίδιο ή οποιοδήποτε περιεχόμενο περιλαμβάνεται σε οποιαδήποτε μορφή. Η Εταιρεία συντάσσει προσεκτικά το εγχειρίδιο προϊόντος με αίσθημα ευθύνης για τους χρήστες, αλλά δεν εγγυάται την πληρότητα ή την ορθότητα του περιεχομένου του. Το εγχειρίδιο προϊόντος, ως αμιγώς τεχνικό έγγραφο, δεν περιλαμβάνει σιωπηρό περιεχόμενο ή περιεχόμενο με πλάγια αναφορά σε τρίτους. Η Εταιρεία δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για τυχόν τυπογραφικά λάθη που ενδεχομένως να προκαλέσουν ασάφειες. Σε περίπτωση άμεσης ή έμμεσης απώλειας πληροφοριών ή διακοπής επιχειρηματικής δραστηριότητας λόγω του εγχειριδίου προϊόντος ή των πληροφοριών για τα προϊόντα που περιλαμβάνονται σε αυτό, η Εταιρεία δεν φέρει καμία ευθύνη.

Κατά τη χρήση όλων των προϊόντων της MOBIAK A.E. οι χρήστες πρέπει να ακολουθούν αυστηρά το εγχειρίδιο προϊόντος και τις οδηγίες χρήσης που διατίθενται στον επίσημο ιστότοπο της Εταιρείας (www.mobiakcare.com) για τον χειρισμό του εξοπλισμού και να μην παραβιάζουν οποιαδήποτε προειδοποίηση επισημαίνεται στο εγχειρίδιο προϊόντος κατά τη χρήση του εξοπλισμού. Σε περίπτωση τραυματισμού των χρηστών ή άλλων ατόμων, ή υλικών ζημιών που οφείλονται στον χειρισμό του εξοπλισμού χωρίς τήρηση των οδηγιών χρήσης ή στην παραβίαση των προειδοποιήσεων που επισημαίνονται στο εγχειρίδιο προϊόντος, τα εν λόγω άτομα φέρουν τις αντίστοιχες νομικές ευθύνες.

Καθώς η Εταιρεία συνεχίζει να βελτιώνει και να ενημερώνει τα προϊόντα της, είναι απαραίτητο να συνδέεστε τακτικά στον επίσημο ιστότοπό της για να ανατρέχετε στις πιο ενημερωμένες οδηγίες και συνθήκες χρήσης ή να επικοινωνείτε με τον διανομέα για το πιο πρόσφατο εγχειρίδιο χρήσης. Η Εταιρεία διατηρεί το δικαίωμα αναθεώρησης του εγχειριδίου προϊόντος χωρίς προειδοποίηση.

Η Εταιρεία επιφυλάσσεται του δικαιώματος της τελικής ερμηνείας



MOBIAK S.A
ΚΑΘΙΑΝΑ ΑΚΡΩΤΗΡΙΟΥ, ΧΑΝΙΑ - ΚΡΗΤΗ
ΚΑΘΙΑΝΑ ΑΚΡΟΤΙΡΙΟΥ ΧΑΝΙΑ - CRETE
T: +30 28210 63222 | WEB: www.mobiakcare.com



1. Introduction

We would like to thank you for choosing a MOBIAK SA product. The product user manual is an important document that provides you with information on how to use it and technical features. Please read the user manual carefully before using the product. Learn the product and practice before any application. This manual applies to our model: **0805908**.

- The annotations and illustrations in this manual might be slightly different with the real parts due to quality improvement or changing design. Please check it carefully.
- The product you have in your hands may differ from the one in the following photos. The assembly process is similar.



SYMBOLS: Please refer on ANNEX A

2. Intended Use:

Head Immobilizer is used to help the fixation of the head and neck of the injured people. It has to be used exclusive by professional and qualified personnel, duly trained for emergency care.

3. CAUTION (!):

- In case of damage or malfunction of your product DOT NOT use the product and please contact the authorized and trained representative.
- Do not use the product for a purpose not indicated in this manual.
- MOBIAK S.A declines all responsibilities for any consequences resulting from an incorrect use of this product and from unauthorized alteration on the frame of the product.
- MOBIAK S.A reserves the right to change the information contained in this document without previous notice.
- There is a $\pm 3\%$. Deviation for the Dimensions of the Products.
- It is always recommended to follow the procedures designed for emergency response.
- Improper use of the device can cause injury to the patient.

4. GENERAL WARNINGS:

- If you don't read this user manual, it is preferable not to use this device or another available part.
- If you don't understand the usage or the precautions, please contact with the dealer or the proper technical person before you use the device because may be caused damage.
- Carefully READ the entire manual before using the product.
- Save this document for future reference.
- The product should be used only by qualified personnel.
- Keep away the product from heat sources.
- Be careful when children are nearby and do not allow the children to play or operate with the device.
- Special care is always required where there are moving parts that can cause limb entrapment or injury.

5. Product Presentation:

- It consists of two sections made of foam material with vinyl lining, which are fixed to a base with straps so that it can be adapted to different types of stretchers.
- The Head Immobilizer 0805908 can be used with the Spine Board 0805907 and the Scoop Stretcher 0805910.
- The head strap is designed to conform patient's forehead.
- There are holes for monitoring the patient's ear.
- it is designed to support the injured person's head naturally, avoiding as much as possible extra pressure on the head.
- Minimal interference with X-ray, MRI, or CT procedures.
- Waterproof plastic coating makes it easy to prevents bacterial growth within components. Will not absorb blood or bodily fluids. Durable and easy to clean.
- Direct contact with skin, can be used in very cold weather.
- It can be used on boats, ambulances, hospitals, in sports and mountaineering clubs and generally outdoors for the transport of patients and injured people.



6. Package Contents

The package contains: main product x1, fixing belts for stretcher x2 & user manual x1.

7. Specifications

Reference Number	0805908
Name	HEAD IMMOBILIZER ADULT
Frame Material	High Density Foam with Vinyl lining
Product Parts	Base Board with eight "D" shape loop x1, Block with round hole x 2, Immobilization Belt x2, Head Strap x2
Color	Red
Product Dimensions	43,5x27x14 cm
Product Net Weight	1 Kg
X-RAY & MRI Compatibility	COMPATIBLE
Temperature Range	-20°C ~ 50°C
Master Carton Dimension / Gross Weight	56x45x60 cm / 8 pcs per Master Carton / 10 Kg

8. Before Each Use:

1. The actual need for use of this stretcher must therefore be carefully assessed by the rescuer in accordance with his/her training guidelines.
2. Check if the frame is damaged in order to guarantee a safe use of the product (there are no cracks or fractures in the frame).
3. Check that the surface of the product is not cracked.
4. In case of damage do not use the product and contact your dealer for further instructions.
5. Always check the condition of wear for all the parts to ensure the absolute safe use of the product for people and objects.
6. Periodically check its sturdiness and the stability.
7. Check that the safety belts for patient restraint and immobilization are present, intact and functional.

9. Use of the Product:

1. **Central top belt:** Put base board on spine board, insert the top belt through the central hole on spine board (Picture 1).
2. Have belt go through the D loop, reverse and stick on belt velcro (Picture 2).



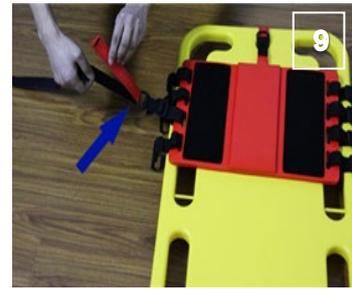
3. **Two belt and the Middle four D loop to immobilize base board on spine board:** Immobilize one side velcro to D loop (Picture 3, 4)



4. Then turn over the spine board and immobilize the other side velcro to symmetrical D loop. (Picture 5, 6)



5. **Two Block to immobilize patient's head:** Firstly immobilize a Block on base board's one side by velcro (Picture 7).
 6. Put patient's head carefully on the base board (Picture 8).
 7. Put the other Block to the other side of head and get the proper position for head immobilization, stick to velcro. Neither leave a too large space between two blocks or immobilize head uncomfortably too tight. Hole on block is used to monitor patient ear (Picture 9).



8. **Put on two Head Strap:** Use one strap and two symmetrical D loop to immobilize forehead (Picture 10).
 9. Use the other strap and left two symmetrical D loop to immobilize the chin (Picture 11)



10. **Requirements for operators:**

- To be trained to deal with corresponding situations.
- Or have practical knowledge of handling patients in emergency situations.
- Be familiar with the procedures and the stretcher.
- Be physically able to assist a patient.

11. **Maintenance:**

Check the product after each use. The inspection is intended to investigate anything that may compromise the integrity and proper operation of the stretcher. Check the product for any looseness, cracks, breaks, bent or damaged parts.



WARNING

In the event of a problem occurs, **DO NOT** use the product until the issue will be repaired.

12. **Cleaning And Disinfection:**

- Clean the plastic parts with water, rinse and wipe well with a soft and clean cloth and dry away from direct sunlight.
- You can use a wet cloth and mild soap on the surfaces that need a better cleaning.
- Don't wash black Velcro parts with water.

- DO NOT leave the product wet or soiled with dust or mud.
- Do not use chemical cleaners to clean the frame. This may damage the product's coating surface.
- CAUTION: Do not use acidic or caustic solutions. Do not use solvents or stain removers.
- If you must disinfect the product, use a common, mild disinfectant, after reading the instructions provided by the disinfectant manufacturer.
- Protect the product from scratches, cuts and punctures.

13. Conditions of Storage and Transport

The product should be stored packaged under the following conditions:

- For long-term storage the product should be placed in a dry and ventilated place and should not be placed in an environment with high and rapid changes of temperature.
- DO NOT store the product in locations that are close to high temperature sources or direct sunlight for long periods of time.
- The product should be isolated from chemicals and corrosive substances.
- The product should be packaged to protect it from dust,
- The product can be transported by any common vehicle.
- Temperature range: -20°C ~ 50°C.

14. Environmental Protection Statement:



If one day you find that your product needs to be replaced or it is no longer working for you, consider protecting the environment:

- 1) Do not dispose your product along with the rest of the public waste (this is also the meaning of the shown recycling sign).
- 2) Contact your Public Authorities and they will instruct you of the Recycling centers to which your product must be disposed.
- 3) Correct disposal of your product helps the protection of the environment as well as the recycling of the product's components.

15. Incident Reporting:

Any serious incident that occurs in relation to use of the device must be reported to the manufacturer and a competent authority of the Member State in which the user and / or patient resides.

16. Declaration Of Conformity:

We are solely responsible for declaring that the Medical Devices mentioned in this statement are of Low-Risk Class (Class I) and comply with the requirements of the European Regulation 745/2017 and where appropriate, the standards and legislation referred to.

17. Terms of Warranty:

The product is guaranteed for a period of two (2) years warranty on the frame from the purchasing date.

The warranty apply on factory defects & DOES NOT cover damages resulting from misuse, poor maintenance, modification, overuse, or non-compliance with the product's operating instructions. Also DOES NOT cover the parts that can wear out during use or over time, like the upholstery, wheels, wheel tire, safety belt, footrests or brakes.

Damages or defects caused by: natural disasters, unauthorized maintenance or repair, power supply problems (where applicable) & carriers are not covered by the warranty.

No service or spare part is covered unless it has been inspected by an authorized service department or the manufacturer of the product. Shipping costs for goods of warranty are to be paid by the user- customer or by dealer.

When the user or the provider apply on warranty request, provide a valid proof of purchase and the completed warranty form, with a photo of the product serial number and a photo or video of the problem that has occurred. In the event the user cannot provide the above documents, if we can confirm that the product or part is still within the warranty period, we may be able to honor the user's request for coverage under warranty, but we are not obligated to do so.

18. Warranty Form

BUYERS DETAILS:	
FULL NAME:	
PHONE:	
PURCHASING DATE:	
INVOICE NUMBER:	
SERIAL NUMBER:	
LOT:	
DEALER DETAILS:	
FULL NAME:	
ADDRESS:	
PHONE:	
DEALER SIGN AND SIGNATURE	

19. Disclaimer:

The content of the product manual is the intellectual property of MOBIAK S.A. (hereinafter referred to as the "Company") and the copyright is reserved by the Company. Without the written consent of the Company, no one may copy, export or translate the manual or any content included in any form into other languages without the written consent of the Company. The Company carefully compiles the product manual with a sense of responsibility for users but does not guarantee the completeness or correctness of its contents. The product manual, as a purely technical document, does not include implied content or content with oblique reference to third parties. The Company assumes no responsibility for any typographical errors that may cause ambiguities. In the event of direct or indirect loss of information or business interruption due to the product manual or the product information contained therein, the Company shall not be liable.

When using all MOBIAK S.A. products, users must strictly follow the product manual and the instructions for use available on the Company's official website (www.mobiakcare.com) for the handling of the equipment and not violate any warning marked in the product manual when using the equipment. In case of injury to users or other persons, or material damage caused by the handling of the equipment without following the instructions for use or by violating the warnings marked in the product manual, the persons concerned shall bear the respective legal responsibilities.

As the Company continues to improve and update its products, it is essential that you regularly log on to its official website to refer to the most up-to-date instructions and conditions of use or contact your distributor for the latest user manual. The Company reserves the right to revise the product manual without notice.

The Company reserves the right of final interpretation.



MOBIAK S.A
 ΚΑΘΙΑΝΑ ΑΚΡΟΤΗΡΙΟΥ, ΧΑΝΙΑ - ΚΡΗΤΗ
 KATHIANA AKROTIRIOU CHANIA - CRETE
 T: +30 28210 63222 | WEB: www.mobiakcare.com



ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Α. ΣΥΜΒΟΛΑ ANNEX A. SYMBOLS

Ερμηνεία Συμβόλων που Βρίσκονται στην Ετικέτα, στο Χαρτοκιβώτιο ή στις Οδηγίες χρήσης του Προϊόντος

Description of symbols that have been printed on the label, Master Carton and or User Manual

	Ιατρική Συσκευή. Medical Device.		Σήμα συμμόρφωσης CE. CE Mark.
	Κατασκευαστής. Manufacturer.		Ημερομηνία Παραγωγής. Production Date.
	Κωδικός Προϊόντος. Product Number.		Διαβάστε τις Οδηγίες Χρήσης. Read the instruction for use.
	Σειριακός Αριθμός. Serial Number.		Μην χρησιμοποιείται εάν το κουτί είναι κατεστραμμένο. Do not use if Package is Damage.
	Αριθμός Παρτίδας. Batch Number.		Τοποθετήστε με αυτή τη Φορά. Right Way Up.
	Μοναδικός αναγνωριστικός κωδικός προϊόντος. Unique Device Identification.		Κρατήστε μακριά από ηλιοφάνεια. Keep away from sunlight.
	Διατηρήστε Στεγνό. Keep Dry.		Ύψος στοίβαξης 3 κιβώτια. Stacking Height.
	Χειριστείτε με προσοχή. Handle With Care.		Εύθραστο. Fragile.
	Χρήση Μόνο για Εσωτερικό Χώρο. In Door Use Only.		Απόρριψη Ηλεκτρικών Εξαρτημάτων. Waste Electrical and Electronic Equipment Directive.